

## Annex 2 / Annexe 2

### *Instrument breakdown / Ventilation par instrument*

<b>Central Government Debt Instruments</b> .....	368
<b>Instruments de la dette de l'administration centrale</b> .....	369

## Central Government Debt Instruments

<b>1. Total marketable debt</b>	total amount [1.1 + 1.2]
1.1. Money market instruments	total amount [1.1.1 + 1.1.2 + 1.1.3]
1.1.1 Treasury bills	
1.1.2 Commercial papers	
1.1.3 Other	
1.2. Bonds	total amount [1.2.1 + 1.2.2 + 1.2.3 + 1.2.4]
1.2.1. Fixed rate income instruments	total amount [1.2.1.1 + 1.2.1.2 + 1.2.1.3]
1.2.1.1 Short-term bonds	with a maturity <sup>1</sup> of up to 1 year
1.2.1.2 Medium-term bonds	with a maturity of 1 to 5 years
1.2.1.3 Long-term bonds	with a maturity of more than 5 years
1.2.2. Index-linked bonds	total amount
1.2.3. Variable rate notes	total amount
1.2.4 Other	total amount
<i>Memo items:</i>	
<i>Long-term bonds, of which:</i>	
<i>Maturity &gt; 20 years and ≤ 30 years</i>	
<i>Maturity &gt; 30 years</i>	
<i>Index-linked bonds, of which:</i>	
<i>Maturity &gt; 20 years and ≤ 30 years</i>	
<i>Maturity &gt; 30 years</i>	
<i>Total marketable debt held by non-residents</i>	
<i>Total marketable debt in foreign currency</i>	
<i>Weighted average maturity of marketable debt</i>	years <sup>2</sup>
<i>Weighted average yield of marketable debt</i>	per cent
<b>2. Total non-marketable debt</b>	total amount [2.1 + 2.2]
2.1 Savings bonds	total amount
2.2 Other	total amount
<i>Memo item:</i>	
<i>Total non-marketable debt held by non-residents</i>	
<b>3. Total central government debt<sup>3</sup></b>	grand total [1 + 2]

1. Maturity is the period of time until the redemption or expiration of a financial instrument.
2. Residual maturity is the remaining time until the expiration or the repayment of the instrument.
3. Total central government debt held by residents and non-residents.

### Concepts and Definitions

**Central government:** The central government subsector consists of the institutional units making up the central government plus those NPIs (non-profit institutions) that are controlled and mainly financed by central government. The political authority of central government extends over the entire economy. Central government has therefore the authority to impose taxes on all residents and non-resident units engaged in economic activities within the country [...].

[System of National Accounts, 1993, par. 4.117-118].

**General government:** The general government sector consists mainly of central, state and local government units together with social security funds imposed and controlled by those units. In addition, it includes non-profit institutions engaged in non-market production that are controlled and mainly financed by government units or social security funds.

[System of National Accounts, 1993, par. 4.9].

**Market value:** Transactions are valued at the actual price agreed upon by the transactors. Assets and liabilities are valued at current prices at the time to which the balance sheet relates, not at their original prices [...].

[System of National Accounts, 1993, par. 2.68-69].

## Instruments de la dette de l'administration centrale

<b>1. Total de la dette négociable</b>	montant total [1.1 + 1.2]
1.1. Instruments du marché monétaire	montant total [1.1.1 + 1.1.2 + 1.1.3]
1.1.1 Bons du trésor	
1.1.2 Billets de trésorerie	
1.1.3 Autres	
1.2. Obligations	montant total [1.2.1 + 1.2.2 + 1.2.3 + 1.2.4]
1.2.1. Instruments à revenu à taux fixe	montant total [1.2.1.1 + 1.2.1.2 + 1.2.1.3]
1.2.1.1 Obligations à court terme	échéance <sup>1</sup> inférieure ou égale à 1 an
1.2.1.2 Obligations à moyen terme	échéance comprise entre 1 et 5 ans
1.2.1.3 Obligations à long terme	échéance supérieure à 5 ans
1.2.2. Obligations indexées	montant total
1.2.3. Obligations à taux variable	montant total
1.2.4 Autres	montant total
<i>Pour mémoire :</i>	
<i>Obligations à long terme, dont :</i>	
<i>Échéance comprise entre 20 et 30 ans</i>	
<i>Échéance supérieure à 30 ans</i>	
<i>Obligations indexées, dont :</i>	
<i>Échéance comprise entre 20 et 30 ans</i>	
<i>Échéance supérieure à 30 ans</i>	
<i>Dette négociable totale détenue par les non-résidents</i>	
<i>Dette négociable totale en monnaie étrangère</i>	
<i>Moyenne des échéances pondérées de la dette négociable</i>	années <sup>2</sup>
<i>Moyenne des rendements pondérés de la dette négociable</i>	pourcentage
<b>2. Total de la dette non négociable</b>	montant total [2.1 + 2.2]
2.1 Bons d'épargne	montant total
2.2 Autres	montant total
<i>Pour mémoire :</i>	
<i>Dette non négociable totale détenue par les non-résidents</i>	
<b>3. Total de la dette de l'administration centrale<sup>3</sup></b>	grand total [1 + 2]

1. L'échéance représente le délai de remboursement d'un emprunt.
2. L'échéance résiduelle est la période de temps restante avant le remboursement de l'emprunt.
3. Dette totale de l'administration centrale détenue par les résidents et les non-résidents.

### Concepts et définitions

**L'administration centrale :** Le sous-secteur de l'administration centrale comprend l'unité institutionnelle, ou les unités institutionnelles, qui constitue l'administration centrale et les institutions sans but lucratif contrôlées et principalement financées par l'administration centrale. Le pouvoir politique de l'administration centrale s'étend sur la totalité du territoire national. L'administration centrale a donc le pouvoir de lever des impôts sur toutes les unités, résidentes et non résidentes qui sont engagées dans des activités économiques dans le pays.

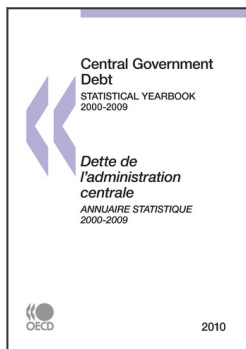
[Système de comptabilité nationale, 1993, par. 4.117-118].

**Les administrations publiques :** Le secteur des administrations publiques se compose principalement des unités appartenant à l'administration centrale, aux administrations d'États fédérés et aux administrations locales, ainsi que des administrations de sécurité sociale que ces unités ont créées et qu'elles contrôlent. De plus, il comprend les institutions sans but lucratif (ISBL) engagées dans une production non marchande, qui sont contrôlées, et principalement financées par les administrations publiques ou les administrations de sécurité sociale.

[Système de comptabilité nationale, 1993, par. 4.9].

**Valeur de marché :** Les opérations sont évaluées au prix effectif convenu entre les parties. Dans le Système, les prix de marché constituent donc la référence de base pour la valorisation. En absence d'opérations sur le marché, la valorisation est faite sur la base des coûts encourus (services non marchands produits par les administrations publiques) ou par référence aux prix de marché pratiqués pour des biens ou des services analogues (services des logements occupés par leurs propriétaires). Les actifs et les passifs sont valorisés aux prix courants en vigueur à la date à laquelle se rapporte le compte de patrimoine, et non à leurs prix d'origine.

[Système de comptabilité nationale, 1993, par. 2.68-69].



**From:**  
**Central Government Debt: Statistical Yearbook  
2010**

**Access the complete publication at:**  
<https://doi.org/10.1787/cgd-2010-en-fr>

**Please cite this chapter as:**

OECD (2010), "Annex 2. Instrument breakdown", in *Central Government Debt: Statistical Yearbook 2010*, OECD Publishing, Paris.

DOI: <https://doi.org/10.1787/cgd-2010-36-en-fr>

This work is published under the responsibility of the Secretary-General of the OECD. The opinions expressed and arguments employed herein do not necessarily reflect the official views of OECD member countries.

This document and any map included herein are without prejudice to the status of or sovereignty over any territory, to the delimitation of international frontiers and boundaries and to the name of any territory, city or area.

You can copy, download or print OECD content for your own use, and you can include excerpts from OECD publications, databases and multimedia products in your own documents, presentations, blogs, websites and teaching materials, provided that suitable acknowledgment of OECD as source and copyright owner is given. All requests for public or commercial use and translation rights should be submitted to [rights@oecd.org](mailto:rights@oecd.org). Requests for permission to photocopy portions of this material for public or commercial use shall be addressed directly to the Copyright Clearance Center (CCC) at [info@copyright.com](mailto:info@copyright.com) or the Centre français d'exploitation du droit de copie (CFC) at [contact@cfcopies.com](mailto:contact@cfcopies.com).